Chapter 14 – Making specific meaning through flexible language use in ELF conversations, Bill Batziakas
Chapter 15 – Negotiating Interpersonal Relationships in English as a Lingua Franca (ELF) Interactions, Berat Başer
Chapter 16 – English as a Lingua Franca, plurilingual repertoires and language choices in Computer-Mediated Communication, Paola Vettorel and Valeria Franceschi
Chapter 17 – Student Attitudes towards Accented English: The American College of Greece Context, Athanasia Tsantila, Evanthia Ganetsou and Melpomeni Ilkos
Chapter 18 – Using ELF: Insights into Erasmus students’ intercultural experiences at a Croatian university, Irena Vodopić-Krstanovic

Part 3: ELF in business and academia
Chapter 19 – “They all take the risk and make the effort”: Intercultural accommodation and multilingualism in a BELF community of practice, Alessia Cogo
Chapter 20 – BELF and national cultures on European corporate websites: A cross-cultural investigation, Costanza Cucchi
Chapter 21 – Balancing local identity and global audiences: localized and globalized instances of EIL in corporate websites, Franca Poppi
Chapter 22 – Content teachers’ perceptions towards EMI in Chinese universities, Lanxi Hu
Chapter 23 – Raising awareness of culture in academic communication: a workshop concept, Jennifer Schluer
Chapter 24 – Modality practices among ELF users in academic discussions: dominant and peripheral participants, Alan Thompson

Editors: Lucilla Lopriore, Enrico Grazzi
Publisher: RomaTrE-Press

Print on demand: http://ojs.romatrepress.uniroma3.it/index.php/elf/

1 DICEMBRE 2016

Sala Conferenze “Ignazio Ambrogio”
Via del Valco di San Paolo, 19
Roma
PROGRAMMA

Ore 16.00
Saluti e Presentazione del Direttore del Dipartimento di Lingue, Letterature e Culture Straniere, Università Roma Tre, Prof. LUCA PIETROMARCHI

Ore 16.05
Presentazione del volume, Prof. MAURIZIO GOTTI, Università di Bergamo

Ore 16.35
Presentazione del tema e dei relatori della tavola rotonda, Prof.ssa STEFANIA NUCCORINI, Università Roma Tre

Ore 16.40 Tavola Rotonda:
Prof.ssa MARIA GRAZIA GUIDO e Prof.ssa LUCIA ERRICO, Università del Salento, Conflitti e negoziazioni culturali attraverso ELF in contesti migratori: dal discorso religioso alla mediazione esperienziale nel turismo responsabile

Dott.ssa PAOLA VETTOREL, Università di Verona, Computer-Mediated Communication e ELF: ‘connecting to the world’

Dott. PIETRO IAIA e Dott.ssa SILVIA SPERTI, Università del Salento, Traduzione audiovisiva e inglese ‘lingua franca’: un approccio fonopragmatico e linguistico-cognitivo all’analisi ed alla sottotitolazione del migration movie Lamerica

Prof. ENRICO GRAZZI, Università Roma Tre, Globalizzazione ed ELF

Prof.ssa LUCILLA LOPRIORE, Università Roma Tre, ELF: paesaggi linguistici emergenti

Ore 17.30 Interventi dal pubblico

Ore 18.15 Conclusioni e chiusura dell’incontro,
Prof.ssa STEFANIA NUCCORINI, Università Roma Tre

FROM THE EDITORS

Intercultural communication acts as a fil rouge in most contributions in this volume. In the last two decades this notion has been explored and revisited most recently in an ELF perspective in several research areas, e.g. strategic business communication, intercultural awareness, language teaching, teacher education, sociopolitical discourses, as well as intercultural studies themselves.

The aim of this book is to provide the reader with a selection of recent, thought provoking papers, and contribute to the burgeoning growth of ELF publications. The book is divided into three parts that cover three main subjects:
1) ELF, language teaching and teacher education; 2) Communication in plurilingual and migration contexts: attitudes and interactions; 3) ELF in business and academia. It contains twenty-four chapters, written by scholars and researchers who participated to ELF6 International Conference, which was held in Rome in 2013.

CONTENTS

Part 1: ELF, language teaching and teacher education
Chapter 1 – A Successful Union: Linking ELF with CAS, DIANE LARSEN FREEMAN
Chapter 2 – Chunking, Emergence, and Online Production as Theoretical Concepts in ELF, ANA MONIKA HABJAN
Chapter 3 – A data-based approach to teacher identity development in an ELF context, PINAR ERSIN and YASEMIN BAYYURT
Chapter 4 – ELF in the speaking and listening activities of recently published English-language coursebooks, PAOLA CALEFFI
Chapter 5 – Young learners’ uses of ELF: moving beyond the classroom walls, PAOLA VETTOREL
Chapter 6 – ELF and Intercultural Telecollaboration: a Case Study, ENRICO GRAZZI and STEFANO MARANZANA
Chapter 7 – Using web-based video technologies to increase Taiwanese university staff’s willingness to use English as a Lingua Franca, BARRY LEE REYNOLDS and MELISSA H. YU
Chapter 8 – Developing intercultural awareness and communication in teacher education programs, LILI CAVALHEIRO
Chapter 9 – ELF in teacher education: a way and ways, LUCILLA LOPRIORE
Chapter 10 – English as a Lingua Franca: for a critical intercultural pedagogy, SÁVIO SIQUEIRA

Part 2: Communication in plurilingual and migration contexts: attitudes and interactions
Chapter 11 – Is the Word of God in ELF? – New-Evangelization in Italian immigration contexts, MARIA GRAZIA GUIDO
Chapter 12 – ELF Reformulations of Italian ‘Lingua Franca’ Uses in the Subtitling of the Migration Movie Lamerica, PIETRO LUIGI IAIA, MARIAROSARIA PROVENZANO and SILVIA SPERTI
Chapter 13 – ELF Encounters in Migrants’ Forums: Communication Management across Cultures, CRISTINA PENNAROLA